

## BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE RAAD

GEWONE ZITTING 1996-1997

29 JULI 1997

### ONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot aanvulling van  
de ordonnantie van 19 juli 1990  
houdende oprichting van het  
Gewestelijk Agentschap voor Netheid**

### Memorie van toelichting

Op 9 mei 1996 heeft de Brusselse Hoofdstedelijke Regering een voorontwerp van besluit aangenomen tot wijziging van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 25 november 1993 betreffende het toezicht op de naleving van de wettelijke en reglementaire bepalingen inzake leefmilieu, voorontwerp dat meer bepaald bestemd was om personeelsleden van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid de mogelijkheid te geven om een aantal milieupolitie-opdrachten uit te oefenen, met name het bestrijden van het wild- en sluikstorten van afvalstoffen.

In haar advies L. 25.159/8 van 2 juli 1996 was de afdeeling wetgeving van de Raad van State nochtans de mening toegedaan dat er geen enkele wettelijke grondslag bestond waardoor de Regering bepaalde personen van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid kon aanwijzen om opdrachten van controle en toezicht uit te oefenen op de bepalingen die het wild- en sluikstorten van afvalstorten regelen.

Dit ontwerp van ordonnantie is bestemd om deze leemte op te vullen. Het steunt op artikel 3, § 4, ingevoegd door de wet van 16 juni 1989 in het koninklijk besluit van 8 maart 1989 houdende oprichting van het Brussels Insti-

## CONSEIL DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

SESSION ORDINAIRE 1996-1997

29 JUILLET 1997

### PROJET D'ORDONNANCE

**complétant  
l'ordonnance du 19 juillet 1990  
portant création de  
l'Agence Régionale pour la Propreté**

### Exposé des motifs

Le 9 mai 1996, le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale adopta un avant-projet d'arrêté modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 25 novembre 1993 relatif au contrôle du respect des dispositions légales et réglementaires en matière d'environnement, avant-projet destiné notamment à permettre à des membres du personnel de l'Agence Régionale pour la Propreté d'exercer certaines missions de police d'environnement, à savoir la lutte contre les dépôts sauvages et clandestins de déchets.

Toutefois, dans son avis L. 25.159/8 du 2 juillet 1996, la section de législation du Conseil d'Etat a considéré qu'il n'existaient aucun fondement légal permettant au Gouvernement de désigner certaines personnes à l'Agence Régionale pour la Propreté pour exercer des missions de contrôle et de surveillance des dispositions régissant les dépôts sauvages et clandestins de déchets.

Le présent projet d'ordonnance est destiné à combler cette lacune. Il s'inspire de l'article 3, § 4 inséré par la loi du 16 juin 1989 dans l'arrêté royal du 8 mars 1989 créant l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement et

tuut voor Milieubeheer, en op artikel 21 van de ordonnance van 7 maart 1991 betreffende het beheer en de preventie van afvalstoffen.

De Minister van Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid,

Didier GOSUIN

de l'article 21 de l'ordonnance du 7 mars 1991 relative à la gestion et à la prévention des déchets.

Le Ministre de l'Environnement et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation, de la Conservation de la Nature et de la Propreté publique,

Didier GOSUIN

**VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE  
ONDERWORPEN AAN HET ADVIES  
VAN DE RAAD VAN STATE**

**VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE**

**tot aanvulling van  
de ordonnantie van 19 juli 1990  
houdende oprichting van het  
Gewestelijk Agentschap voor Netheid**

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Op voorstel van de Minister bevoegd voor Leefmilieu, Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid,

**BESLUIT :**

De Minister bevoegd voor Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid is ermee belast aan de Brusselse Hoofdstedelijke Raad het voorontwerp van ordonnantie voor te leggen waarvan de inhoud volgt:

*Artikel 1*

Deze ordonnantie regelt een in artikel 39 van de Grondwet bedoelde materie.

*Artikel 2*

Artikel 7 van de ordonnantie van 19 juli houdende oprichting van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid wordt als volgt aangevuld:

«§ 3. - De Regering kan de ambtenaren en beambten van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid belasten met controlebevoegdheden inzake de strijd tegen het sluijkstorten.

Deze ambtenaren en beambten kunnen tijdens de uitvoering van hun taak:

1. toegang hebben tot de terreinen waar sluijkstortingen plaatshebben;
2. elk onderzoek, elke controle en enquête instellen, alsook alle inlichtingen inwinnen die ze nodig achten, en met name:
  - a) alle personen ondervragen over elk feit dat nuttig is voor de uitvoering van het toezicht;
  - b) zonder zich te verplaatsen, elk document, stuk of titel doen voorleggen of opzoeken dat nuttig is voor het volbrengen van hun opdracht, er fotografische of andere kopies van nemen, of ze meenemen tegen een ontvangstbewijs;
  - c) de inventaris van de afvalstoffen opmaken, zonder kosten de nodige monsters nemen voor het bepalen van de samenstelling van de afvalstoffen, in voorkomend geval van de houders van de afvalstoffen de nodige verpakking eisen voor het vervoeren en het bewaren van de monsters.

**AVANT-PROJET D'ORDONNANCE  
SOUMIS A L'AVIS  
DU CONSEIL D'ETAT**

**AVANT-PROJET D'ORDONNANCE**

**complétant  
l'ordonnance du 19 juillet 1990  
portant création de  
l'Agence régionale pour la Propreté**

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Sur la proposition du Ministre ayant dans ses attributions l'Environnement, la Politique de l'Eau, la Rénovation, la Conservation de la Nature et la Propreté publique,

**ARRETE :**

Le Ministre ayant dans ses attributions l'Environnement et la Politique de l'Eau, la Rénovation, la Conservation de la Nature et la Propreté publique est chargé de présenter au Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale l'avant-projet d'ordonnance dont la teneur suit:

*Article 1er*

La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

*Article 2*

L'article 7 de l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création de l'Agence régionale pour la propreté est complété comme suit:

«§ 3. - Le Gouvernement peut charger les fonctionnaires et agents de l'Agence régionale pour la propreté de compétences de contrôle en matière de lutte contre les dépôts sauvages.

Ces fonctionnaires et agents peuvent, dans l'exercice de leur mission:

1. pénétrer sur les terrains où existent des dépôts sauvages;
2. procéder à tous examens, contrôles et enquêtes et recueillir toutes les informations qu'ils estiment nécessaires et notamment:
  - a) interroger toute personne sur tout fait dont la connaissance est utile à l'exercice de la surveillance;
  - b) se faire produire sans déplacement ou rechercher tout document, pièce ou titre utile à l'accomplissement de leur mission, en prendre copie photographique ou autre, ou l'emporter contre récépissé;
  - c) faire l'inventaire des déchets, y prélever gratuitement les échantillons nécessaires à la détermination de leur composition, exiger le cas échéant des détenteurs des déchets les emballages nécessaires au transport et à la conservation des échantillons.

De Executieve bepaalt de wijze waarop, en de voorwaarden waaronder monsters worden genomen, alsook de organisatie en de werking van de erkende laboratoria voor hun analyse.

3. bij het achterlaten van afval op een openbare of privé-plaats buiten de door de administratieve overheid hiertoe toegestane plaatsen of bij niet-naleving van de wettelijke en reglementaire bepalingen inzake afvalverwijdering:
  - a) de afvalstoffen en hun verpakking verzegelen of in beslag nemen;
  - b) binnen 72 uur na de vaststelling van de inbreuk, aan de overtreder de verplaatsing van de inbeslaggenomen afvalstoffen naar een erkend bedrijf bevelen;
  - c) wanneer de verplaatsing van de afvalstoffen niet mogelijk is, deze verbieden en het gebouw, het terrein of het transportmiddel met de afvalstoffen verzegelen;
  - d) processen-verbaal opstellen die zullen worden overgemaakt aan de Procureur des Konings en binnen de veertien dagen na de inbreuk een kopie ervan aan de overtreder versturen;
  - e) bijstand eisen van de gemeentebesturen of van de rijkswacht.

Brussel,

De Minister-Voorzitter,

Charles PICQUE

De Minister bevoegd voor Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbewerking en Openbare Netheid,

Didier GOSUIN

L'Exécutif détermine le mode et les conditions de la prise d'échantillons ainsi que l'organisation et le fonctionnement des laboratoires agréés pour leur analyse.

3. en cas d'abandon d'un déchet dans un lieu public ou privé en dehors des emplacements autorisés à cet effet par l'autorité administrative ou sans respecter les dispositions légales et réglementaires relatives à l'élimination des déchets:
  - a) mettre sous scellés ou saisir les déchets et leurs emballages;
  - b) dans les 72 heures de constatation de l'infraction, ordonner à l'auteur de celle-ci le transfert des déchets saisis dans un établissement autorisé;
  - c) lorsque le transfert des déchets n'est pas possible, interdire de déplacer et mettre sous scellés le bâtiment, le terrain ou le moyen de transport qui les contient;
  - d) dresser des procès-verbaux qui seront transmis au procureur du Roi; une copie doit en être notifiée au contrevenant dans les quatorze jours de l'infraction;
  - e) requérir l'assistance des autorités communales ou de la gendarmerie.

Bruxelles, le

Le Ministre-Président,

Charles PICQUE

Le Ministre ayant dans ses attributions l'Environnement et la Politique de l'Eau, la Rénovation, la Conservation de la Nature et la Propriété publique,

Didier GOSUIN

## Advies van de Raad van State

De Raad van State, afdeling wetgeving, achtste kamer, op 20 november 1996 door de Minister van Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest verzocht hem van advies te dienen over een voorontwerp van ordonnantie «tot aanvulling van de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid», heeft op 27 mei 1997 het volgende advies gegeven:

### Strekking van het voorontwerp

Het voor advies voorgelegde voorontwerp van ordonnantie strekt ertoe aan artikel 7 van de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid een paragraaf 3 toe te voegen, luidens welke de Brusselse Hoofdstedelijke Regering wordt gemachtigd om de ambtenaren en beambten van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid (lees: «Net Brussel, Gewestelijk Agentschap voor Netheid») (1) (hierna: het Agentschap voor Netheid) aan te wijzen voor het uitoefenen van controlebevoegdheden inzake de strijd tegen het sluikstorten (eerste lid). In het tweede lid worden de bevoegdheden van deze ambtenaren en beambten met het oog op het uitoefenen van hun opdracht opgesomd.

In de «uiteenzetting van de motieven» (lees: «memorie van toelichting») wordt aangegeven dat de ontworpen wijziging van de ordonnantie van 19 juli 1990 een gevolg is van een opmerking welke de Raad van State maakte in zijn advies L. 25.159/8 van 2 juli 1996 over een ontwerp van besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 25 november 1993 betreffende het toezicht op het naleven van de wettelijke en reglementaire bepalingen inzake leefmilieu. In dat advies wees de afdeling wetgeving erop dat noch de ordonnantie van 27 april 1995 betreffende het behoud en de bescherming van de natuur, noch de ordonnantie van 7 maart 1991 betreffende de preventie en het beheer van afvalstoffen, noch ten slotte de voornoemde ordonnantie van 19 juli 1990 rechtsgrond bieden voor een regeling waarbij de Brusselse Hoofdstedelijke Regering de ambtenaren en beambten van het Agentschap voor Netheid aanwijst voor het opsporen en vaststellen van de overtredingen van de in artikel 1, eerste lid, van het voornoemde besluit van 25 november 1993 opgesomde wettelijke en reglementaire bepalingen.

### Onderzoek van de tekst

#### *Indieningsbesluit*

Men vervangt in de voordrachtformule en in het dispositief van het indieningsbesluit de woorden «de Minister bevoegd voor Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid» telkens door «de Minister van Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid».

#### *Artikel 2*

1. Luidens het ontworpen artikel 7, § 3, eerste lid, van de ordonnantie van 19 juli 1990 hebben de controlebevoegdheden waarmee de regering de ambtenaren van het Agentschap voor Netheid kan belasten, uitsluitend betrekking op «de strijd tegen het sluikstorten» (2).

(1) Zie artikel 3 van de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid.

(2) De aangehaalde woorden verwijzen blijkbaar naar de bepalingen van hoofdstuk IV («Bestrijding van het sluikstorten») van de ordonnantie van 7 maart 1991 betreffende de preventie en het beheer van afvalstoffen).

## Avis du Conseil d'Etat

Le Conseil d'Etat, section de législation, huitième chambre, saisi par le Ministre de l'Environnement et de la Politique de l'eau, de la Rénovation, de la Conservation de la nature et de la Propriété publique de la Région de Bruxelles-Capitale, le 20 novembre 1996, d'une demande d'avis sur un avant-projet d'ordonnance «complétant l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création de l'Agence régionale pour la propriété», a donné le 27 mai 1997 l'avis suivant :

### Portée de l'avant-projet

L'avant-projet d'ordonnance soumis pour avis tend à ajouter à l'article 7 de l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création de l'Agence régionale pour la propriété, un paragraphe 3 selon lequel le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale est habilité à désigner des fonctionnaires et agents de l'Agence régionale pour la propriété (lire: «Bruxelles-Propriété, Agence régionale pour la propriété») (1) (ci-dessous: l'Agence pour la propriété), pour exercer des compétences de contrôle en matière de lutte contre les dépôts sauvages (alinéa 1<sup>er</sup>). L'alinéa 2 énumère les compétences de ces fonctionnaires et agents en vue de l'exercice de leur mission.

L'exposé des motifs signale que la modification de l'ordonnance du 19 juillet 1990, en projet, résulte d'une observation faite par le Conseil d'Etat en son avis L. 25.159/8 du 2 juillet 1996, sur un projet d'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 25 novembre 1993 relatif au contrôle du respect des dispositions légales et réglementaires en matière d'environnement. Dans cet avis, la section de législation soulignait que ni l'ordonnance du 27 avril 1995 relative à la sauvegarde et à la protection de la nature, ni l'ordonnance du 7 mars 1991 relative à la prévention et à la gestion des déchets, ni enfin, l'ordonnance précitée du 19 juillet 1990 ne procurent un fondement légal à un règlement par lequel le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale désigne les fonctionnaires et agents de l'Agence pour la propriété en vue de rechercher et de constater les infractions aux dispositions légales et réglementaires énumérées à l'article 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, de l'arrêté du 25 novembre 1993, susvisé.

### Examen du texte

#### *Arrêté de présentation*

Il y aura lieu de remplacer chaque fois, dans la formule de présentation et dans le dispositif de l'arrêté de présentation, les mots «le Ministre ayant dans ses attributions l'Environnement et la Politique de l'Eau, la Rénovation, la Conservation de la Nature et la Propriété publique» par les mots «le Ministre de l'Environnement et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation, de la Conservation de la Nature et de la Propriété publique».

#### *Article 2*

1. Selon l'article 7, § 3, alinéa 1<sup>er</sup>, en projet, de l'ordonnance du 19 juillet 1990, les compétences de contrôle dont le gouvernement peut charger les fonctionnaires de l'Agence pour la propriété portent exclusivement sur «la lutte contre les dépôts sauvages» (2).

(1) Voir l'article 3 de l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création de l'Agence régionale pour la propriété.

(2) Les mots cités se réfèrent manifestement aux dispositions figurant au chapitre IV («Lutte contre les dépôts sauvages») de l'ordonnance du 7 mars 1991 relative à la prévention et à la gestion des déchets.

De aandacht van de stellers van het ontwerp wordt erop gevestigd dat de taken van toezicht welke de regering op grond van die ontworpen bepaling kan opdragen aan de bedoelde ambtenaren, veel beperkter zijn dan die welke werden beoogd in het ontwerpbesluit waarover de Raad van State het voornoemde advies L. 25.159/8 heeft gegeven. Dat ontwerp voorzag met name in de mogelijkheid om de bedoelde ambtenaren te belasten met het toezicht op de naleving van een hele reeks wetten, ordonnances en besluiten (1).

2. In de Nederlandse tekst van de inleidende zin van artikel 2 ontbreekt het jaartal in de datum van de ordonnantie van 19 juli 1990.

Die inleidende zin zou overigens beter als volgt worden geredigeerd:

«Artikel 7 van de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid wordt aangevuld met een § 3, luidend als volgt:».

3. In de ordonnantie van 19 juli 1990 wordt het begrip «sluikstorten» niet nader omschreven. Het verdient derhalve aanbeveling in fine van het ontworpen eerste lid van de nieuwe paragraaf 3 van artikel 7 te schrijven «... sluikstorten, als bedoeld in hoofdstuk IV van de ordonnantie van 7 maart 1991 betreffende de preventie en het beheer van afvalstoffen».

4. In de memorie van toelichting wordt erop gewezen dat de stellers van het ontwerp, voor de redactie van het ontworpen artikel 7, § 3, tweede lid, gesteund hebben op inzonderheid artikel 21 van de voornoemde ordonnantie van 7 maart 1991. Althans wat de Nederlandse tekst van dat ontworpen tweede lid betreft, is zulks niet steeds met de vereiste zorgvuldigheid gebeurd. Zo zou bijvoorbeeld in de inleidende zin van het tweede lid het woord «tijdens» moeten worden vervangen door «bij» en zou het bepaalde sub 2., b), (lees: 2°, b,), in overeenstemming gebracht moeten worden met artikel 21, tweede lid, 2., b), van de ordonnantie van 7 maart 1991, inzonderheid door de woorden «zonder zich te verplaatsen, elk document ... doen voorleggen of opzoeken ...» te vervangen door «zich elk document ... ter plaatse laten overleggen of laten opzoeken ...».

In het tweede lid van het ontworpen artikel 7, § 3, tweede lid, 2°, dient het woord «Executieve» te worden vervangen door «Regering».

De kamer was samengesteld uit

De heren	W. DEROOVER,	kamervoorzitter,
	P. LEMMENS, L. HELLIN,	staatsraden,
	Y. MERCHIERS, H. COUSY,	assessoren van de afdeling wetgeving,
Mevrouw	F. LIEVENS,	griffier,

L'attention des auteurs du projet est attirée sur le fait que les tâches de surveillance que le gouvernement peut confier aux fonctionnaires concernés, sur la base de cette disposition en projet, sont beaucoup plus limitées que celles envisagées par le projet d'arrêté au sujet duquel le Conseil d'Etat a donné l'avis L. 25.159/8 susmentionné. Ce projet prévoyait notamment la possibilité de charger les fonctionnaires concernés de veiller au respect d'un ensemble de lois, ordonnances et arrêtés (1).

2. Dans le texte néerlandais de la phrase liminaire de l'article 2, la date de l'ordonnance du 19 juillet 1990 n'est pas millésimée.

Il serait préférable, au reste, de rédiger cette phrase liminaire comme suit:

«L'article 7 de l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création de l'Agence régionale pour la propreté est complété par un § 3, rédigé comme suit:».

3. L'ordonnance du 19 juillet 1990 ne précise pas la notion de «dépôts sauvages». Il est dès lors conseillé, à la fin de l'alinéa 1er, du nouveau paragraphe 3 de l'article 7, en projet, d'écrire «... dépôts sauvages, visés au chapitre IV de l'ordonnance du 7 mars 1991 relative à la prévention et à la gestion des déchets».

4. L'exposé des motifs indique que les auteurs du projet se sont notamment inspirés, pour rédiger l'article 7, § 3, alinéa 2, en projet, de l'article 21 de l'ordonnance susvisée du 7 mars 1991. Ceci n'a pas toujours été fait avec le soin requis, à tout le moins pour le texte néerlandais de cet alinéa 2 en projet. Ainsi, il y aurait lieu de remplacer le mot «tijdens», dans la phrase introductory de l'alinéa 2, par le mot «bij», et il conviendrait d'harmoniser la disposition figurant au 2., b) (lire: 2°, b,) avec l'article 21, alinéa 2, 2., b), de l'ordonnance du 7 mars 1991, notamment en remplaçant les mots «zonder zich te verplaatsen, elk document ... doen voorleggen of opzoeken ...» par les mots «zich elk document ... ter plaatse laten voorleggen of laten opzoeken ...».

A l'article 7, § 3, alinéa 2, 2°, en projet, il y a lieu de remplacer à l'alinéa 2 le mot «Exécutif» par le mot «Gouvernement».

La chambre était composée de

Messieurs	W. DEROOVER,	président de chambre,
	P. LEMMENS, L. HELLIN,	conseillers d'Etat,
	Y. MERCHIERS, H. COUSY,	assesseurs de la section de législation,
Madame	F. LIEVENS,	greffier,

(1) Het besluit van 25 november 1993 heeft onder meer betrekking op de wet van 28 december 1964 betreffende de bestrijding van de luchtverontreiniging, de wet van 26 maart 1971 op de bescherming van de oppervlaktewateren tegen verontreiniging, de wet van 12 juli 1973 op het natuurbehoud, de wet van 18 juli 1973 betreffende de bestrijding van de geluidshinder, de ordonnantie van 16 mei 1991 betreffende de strijd tegen de geluidshinder in de rust- en woonruimten in Brussel, de ordonnantie van 29 augustus 1991 betreffende de bescherming van de wilde fauna en betreffende de jacht, de ordonnantie van 30 juli 1992 betreffende de milieuvergunning, de ordonnantie van 27 april 1995 betreffende het behoud en de bescherming van de natuur, en het koninklijk besluit van 8 maart 1989 tot oprichting van het Brussels Instituut van Milieubeheer.

(1) L'arrêté du 25 novembre 1993 porte notamment sur la loi du 28 décembre 1964 relative à la lutte contre la pollution atmosphérique, la loi du 26 mars 1971 sur la protection des eaux de surface contre la pollution, la loi du 12 juillet 1973 sur la conservation de la nature, la loi du 18 juillet 1973 relative à la lutte contre le bruit, l'ordonnance du 16 mai 1991 relative à la lutte contre le bruit dans les locaux de repos et de séjour à Bruxelles, l'ordonnance du 29 août 1991 relative à la conservation de la faune sauvage et à la chasse, l'ordonnance du 30 juillet 1992 relative au permis d'environnement, l'ordonnance du 27 avril 1995 relative à la sauvegarde et à la protection de la nature, et l'arrêté royal du 8 mars 1989 créant l'Institut bruxellois pour la gestion de l'environnement.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer W. DEROOVER.

Het verslag werd uitgebracht door de heer B. SEUTIN, auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de heer J. DRIJKONINGEN, referendaris.

*De Griffier,*

F. LIEVENS

*De Voorzitter,*

W. DEROOVER

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. W. DEROOVER.

Le rapport a été présenté par M. B. SEUTIN, auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par M. J. DRIJKONINGEN, référendaire.

*Le Greffier,*

F. LIEVENS

*Le Président,*

W. DEROOVER

## ONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot aanvulling van  
de ordonnantie van 19 juli 1990  
houdende oprichting van het  
Gewestelijk Agentschap voor Netheid**

---

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

De Minister bevoegd voor Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid is ermee belast aan de Brusselse Hoofdstedelijke Raad het voorontwerp van ordonnantie voor te leggen waarvan de inhoud volgt:

### *Artikel 1*

Deze ordonnantie regelt een in artikel 39 van de Grondwet bedoelde materie.

### *Artikel 2*

Artikel 7 van de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid wordt aangevuld met een § 3, luidend als volgt:

«§ 3. - De Regering kan de ambtenaren en beambten van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid belasten met controlebevoegdheden inzake de strijd tegen het sluikstorten, als bedoeld in hoofdstuk IV van de ordonnantie van 7 maart 1991 betreffende de preventie en het beheer van afvalstoffen.

Deze ambtenaren en beambten kunnen bij de uitvoering van hun taak:

1. toegang hebben tot de terreinen waar sluikstortingen plaatshebben;
2. elk onderzoek, elke controle en enquête instellen, alsook alle inlichtingen inwinnen die ze nodig achten, en met name:
  - a) alle personen ondervragen over elke feit dat nuttig is voor de uitoefening van het toezicht;
  - b) zich elk document, stuk of titel, nuttig voor het volbrengen van hun opdracht, ter plaatse laten overleg-

## PROJET D'ORDONNANCE

**complétant  
l'ordonnance du 19 juillet 1990  
portant création de  
l'Agence Régionale pour la Propreté**

---

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Le Ministre de l'Environnement et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation, de la Conservation de la Nature et de la Propreté publique est chargé de présenter au nom du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, au Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale l'avant-projet d'ordonnance dont la teneur suit:

### *Article 1<sup>er</sup>*

La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

### *Article 2*

L'article 7 de l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création de l'Agence Régionale pour la Propreté est complété par un § 3 rédigé comme suit:

«§ 3. - Le Gouvernement peut charger les fonctionnaires et agents de l'Agence Régionale pour la Propreté de compétences de contrôle en matière de lutte contre les dépôts sauvages, visés au chapitre IV de l'ordonnance du 7 mars 1991 relative à la prévention et à la gestion des déchets.

Ces fonctionnaires et agents peuvent, dans l'exercice de leur mission:

1. pénétrer sur les terrains où existent des dépôts sauvages;
2. procéder à tous examens, contrôles et enquêtes et recueillir toutes les informations qu'ils estiment nécessaires et notamment:
  - a) interroger toute personne sur tout fait dont la connaissance est utile à l'exercice de la surveillance;
  - b) se faire produire sans déplacement ou rechercher tout document, pièce ou titre utile à l'accomplissement de

gen of laten opzoeken, er fotografische of andere afschriften van nemen, of de bedoelde bescheiden tegen ontvangstbewijs meenemen;

- c) de inventaris van de afvalstoffen opmaken, zonder kosten de nodige monsters nemen voor het bepalen van de samenstelling van de afvalstoffen, in voorkomend geval van de houders van de afvalstoffen de nodige verpakking eisen voor het vervoeren en het bewaren van de monsters.

De Regering bepaalt de wijze waarop, en de voorwaarden waaronder monsters worden genomen, alsook de organisatie en de werking van de erkende laboratoria voor hun analyse.

3. bij het achterlaten van afval op een openbare of privé-plaats buiten de door de administratieve overheid hier toe toegestane plaatsen of bij niet-naleving van de wettelijke en reglementaire bepalingen inzake afvalverwijdering:

- a) de afvalstoffen en hun verpakking verzegelen of in beslag nemen;
- b) binnen 72 uur na de vaststelling van de inbreuk, aan de overtreder de verplaatsing van de inbeslaggenomen afvalstoffen naar een erkend bedrijf bevelen;
- c) wanneer de verplaatsing van de afvalstoffen niet mogelijk is, deze verbieden en het gebouw, het terrein of het transportmiddel met de afvalstoffen verzegelen;
- d) processen-verbaal opstellen die zullen worden overgemaakt aan de Procureur des Konings, en binnen veertien dagen na de inbreuk een kopie ervan aan de overtreder versturen;
- e) bijstand eisen van de gemeentebesturen of van de rijkswacht.»

Brussel, 10 juli 1997.

De Minister-Voorzitter,

Charles PICQUE

De Minister van Leefmilieu en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en Openbare Netheid,

Didier GOSUIN

leur mission, en prendre copie photographique ou autre, ou l'emporter contre récépissé;

- c) faire l'inventaire des déchets, y prélever gratuitement les échantillons nécessaires à la détermination de leur composition, exiger le cas échéant des détenteurs des déchets les emballages nécessaires au transport et à la conservation des échantillons.

Le Gouvernement détermine le mode et les conditions de la prise d'échantillons ainsi que l'organisation et le fonctionnement des laboratoires agréés pour leur analyse.

3. en cas d'abandon d'un déchet dans un lieu public ou privé en-dehors des emplacements autorisés à cet effet par l'autorité administrative ou sans respecter les dispositions légales et réglementaires relatives à l'élimination des déchets:

- a) mettre sous scellés ou saisir les déchets et leurs emballages;
- b) dans les 72 heures de constatation de l'infraction, ordonner à l'auteur de celle-ci le transfert des déchets saisis dans un établissement autorisé;
- c) lorsque le transfert des déchets n'est pas possible, interdire de déplacer et mettre sous scellés le bâtiment, le terrain ou le moyen de transport qui les contient;
- d) dresser des procès-verbaux qui seront transmis au procureur du Roi; une copie doit en être notifiée au contrevenant dans les quatorze jours de l'infraction;
- e) requérir l'assistance des autorités communales ou de la gendarmerie.»

Bruxelles, le 10 juillet 1997.

Le Ministre-Président,

Charles PICQUE

Le Ministre de l'Environnement et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation, de la Conservation de la Nature et de la Propriété publique,

Didier GOSUIN

0997/8157  
I.P.M. COLOR PRINTING  
02/218.68.00